

# **SPEISEKARTE**

# Mittagsbuffet

Dienstag bis Samstag (außer Feiertag) von 11:45 bis 14:00 Uhr

	EURO
Erwachsene	13,50
Kinder unter 10 Jahre	8,90

#### Lunch buffet

Tuesday - Saturday (except holidays) from 11:45 - 14:00

	EURO
Adults only	13,50
Children under 10 years only	8,90

# **Abend-, Sonn- und Feiertagsbuffet**

von 17:30 bis 21:00 Uhr

	EURO
Erwachsene	17,20
Kinder unter 10 Jahre	10,90

# Dinner, Sunday and Holiday buffet from 17:30 to 21:00

	EURO
Adults only	17,20
Children under 10 years only	10,90

#### Liste der 14 EU-Allergene

List of the 14 EU allergens

A	Gluten	Gluten	Н	Schalenfrüchte	e Legumes
В	Krebstiere	Crustaceans	L	Sellerie	Celery
C	Eier	Eggs	M	Senf	Mustard
D	Fisch	Fish	N	Sesam	Sesame
E	Erdnuss	Peanut	0	Sulfite	Sulfites
F	Soja	Soy	P	Lupinen	Lupines
G	Laktose	Lactose	R	Weichtiere	Molluscs



# Spezialitäten

	Special dishes	EURO
<b>S1</b>	Acht Schätze E,F  Schweinefleisch, Hühnerfleisch, Rindfleisch, Gemüse, Erdnüsse  Eight treasures  Pork, chicken, beef, vegetables, peanuts	12,50
<b>S2</b>	Hühnerfleisch nach Art des Hauses F mit Champignons, Karotten, Bambus, Zwiebeln und Broccoli serviert auf einer Gusseisenplatte mit Knoblauch Chicken house style with champigons, carrots, bamboo, onions and broccoli served on a cast iron plate with garlic	11,50
<b>S3</b>	Gan Bian Rindfleisch nach Szechuan Art F Gan Bian beef Szechuan style	12,50
<b>S4</b>	Ameisen auf dem Baum  Faschiertes Fleisch mit verschiedenem Gemüse und scharfer Sauce, serviert auf einer Gusseisenplatte mit Knoblauch  Ants on a tree  Minced meat with various vegetables and spicy sauce served on a cast iron plate with garlic	13,50
<b>S5</b>	Gebackenes Gemüse mit süß-saurer Sauce A,c Backed vegetables with sweet and sour sauce	10,50
<b>S6</b>	Gebackener Tintenfisch mit süß-saurer Sauce A, C Baked squid with sweet and sour sauce	13,50
<b>S7</b>	Rindfleisch nach Art des Hauses F Beef house style	12,50
<b>S8</b>	Dschingis Khan Platte A,C,F   Knusprige Ente und Acht Schätze  Genghis Khan plate   Crispy duck and eight treasures	13,90
<b>S9</b>	Shanghai Frühling B,F Schweinefleisch, Hühnerfleisch, Garnelen, Gemüse Shanghai spring Pork, chicken, shrimps, vegetables	14,50
<b>S10</b>	Gan Bian Hühnerfleisch süß-sauer → Gan Bian chicken sweet and sour →	12,50
<b>S11</b>	Gan Bian Hühnerfleisch nach Szechuan Art 🕪 Gan Bian chicken Szechuan style 🌙	12,50
<b>S12</b>	Knusprige Ente a) mit Knoblauchsauce A,C,F b) mit süß-saurer Sauce,C c) nach Art des Hauses (Teriyaki Sauce) d) auf gebratene Nudeln A,C,F mit Knoblauchsauce  Crispy duck a) with garlic sauce b) with sweet and sour sauce c) house style (Teriyaki sauce) d) on fried noodles with garlic sauce	14,60
	CHINARESTAURANT	

Vorspeisen

A1	Starters Frühlingsrolle A.C.F Spring roll	EURO <b>4,00</b>
A2	Minifrühlingsrolle A,C,F,N Mini spring roll	4,10
<b>A3</b>	Gebackener Wan Tan mit süß-saure Sauce A,c Baked Wan Tan with sweet and sour sauce	5,20
<b>A4</b>	Hummerkrabben Chips B Lobster chips	3,80
<b>A5</b>	Gebackene Muslito (Krebsfleisch) mit süß-saure Sauce A,B Baked Muslito (Crab meat) with sweet and sour sauce	5,30
<b>A6</b>	Hühnerflügerl nach Art des Hauses  Chicken wings house style	5,10
	Suppen	
B1	Pikante Suppe c > Spicy soup >	<b>4,10</b>
B2	Wan Tan Suppe A.C Wan Tan soup	4,50
В3	Eierblumensuppe mit Hühnerfleisch C.F Egg flower soup with chicken	4,10
	Salate	
L1	Pikanter Salat  Spicy salad	<b>4,20</b>
L2	Gemischter Salat Mixed salad	5,00
L3	Bohnensprossensalat F Soybean sproud salad	4,50
L4	Shrimps Salat B Shrimp salad	7,30
L5	Hühnerfleisch Salat - (Gebackenes Hühnerfleisch auf Salat) A.c Chicken salad - Baked chicken on salad	7,00
	Schweinefleisch	
<b>C1</b>	Pork Schweinefleisch mit verschiedenem Gemüser	EURO <b>10,50</b>
C2	Pork with various vegetables  Schweinefleisch mit Bambus und Pilzen  Pork with bamboo and mushrooms	11,30
C3	Schweinefleisch mit Broccoli F Pork with broccoli	11,30
C4	Schweinefleisch nach Szechuan-Art	11,30
	DELIGHTS	
	CHINARESTAURANT	

# Rindfleisch

Beef

D1	Rindfleisch mit verschiedenem Gemüse F	EURO <b>10,90</b>
D2	Beef with various vegetables Rindfleisch mit Zwiebeln F	10,90
DZ	Beef with onions	10,90
D3	Rindfleisch mit Broccoli F Beef with broccoli	11,90
D4	Rindfleisch nach Szechuan-Art F Beef Szechuan style	11,90
	Ente	
	Duck	EURO
E1	Knusprige Ente mit verschiedenem Gemüse A,C,F Crispy duck with various vegetables	14,20
E2	Knusprige Ente mit Bambus und Pilzen A,C,F Crispy duck with bamboo and mushrooms	14,20
E3	Knusprige Ente mit Ananas A.C Crispy duck with pineapple	14,20
<b>E4</b>	Kunsprige Ente mit Bambus und Morcheln ACF  Crispy duck with bamboo and morels	14,20
<b>E</b> 5	Knusprige Ente nach Szechuan-Art A,C,F,  Crispy duck Szechuan style	14,20
	Fisch und Garnelen	
	Fish and seafood	
F4		EURO
F1	Gegrillter Lachs mit verschiedenem Gemüse A,C,D,F Grilled salmon with various vegetables	15,80
F2	Gegrilltes Fischfilet mit verschiedenem Gemüse A,C,D,F Grillet fish fillet with various vegetables	12,90
F3	Tintenfisch mit Bambus und Morcheln FR  Squid with bamboo and morels	13,90
F4	Garnelen gebacken mit süß-saurer Sauceß, F Prawns baked with sweet and sour sauce	16,50
F5	Garnelen mit Zwiebeln und Poree B,C   Prawns with onions and leek	16,50
	Kinderteller	
	Children's plate	
K1	Gebackenes Hühnerfleisch mit Pommes Baked chicken with fries	EURO <b>8,50</b>

## Gemüse

**Vegetables** 

**EURO** 

		LUNU
G1	Fastenspeise (verschiedenes Gemüse) F Fasting dish (various vegetables)	10,20
G2	Gebratener Broccoli F Fried broccoli	10,60
	Hühnerfleisch	
	Chicken	
		EURO
H1	Hühnerfleisch mit verschiedenem Gemüse F Chicken with various vegetables	10,60
H2	Hühnerfleisch mit Bambus und Pilzen F Chicken with bamboo and morels	11,50
Н3	Gebackenes Hühnerfleisch mit süß-saurer Sauce A a) mit Koblauchsauce AF Backed Chicken with sweet and sour sauce a) with garlic sauce	11,90
Н4	Curry-Hühnerfleisch  Curry-Chicken	11,50
Н5	Hühnerfleisch mit Paprika und Bambus   Chicken with bell peppers and bamboo	11,50
Н6	Gong Bao Hühnerfleisch F → Gong Bao Chicken →	11,50

# **Nudeln und Reis**

**Noodles and rice** 

N1 N2 N3 N4 N5	Gebratene Nudeln mit verschiedenem Gemüse A,F mit Schweinefleisch A,F mit Rindfleisch A,F nach Malaysia-Art A,H,N, mit Shrimps A,B,F mit Hühnerfleisch A,F	Fried Noodles with various vegetables with pork with beef Bami Goreng Malay style with shrimps with chicken	9,90 10,30 10,30 12,00 12,80 10,30
R1 R2 R3 R4 R5	Gebratener Reis mit verschiedenem Gemüse C,F mit Schweinefleisch C mit Rindfleisch C nach Malaysia-Art C,H,N mit Shrimps B,C,F mit Hühnerfleisch C	Fried rice with various vegetables with pork with beef Nasi Goreng Malay style with shrimps with chicken	9,90 10,30 10,30 12,00 12,80 10,30

#### Menü für 1 Person

mit pikanter Suppe c oder Frühlingsrolle A,C,F und gebackene Bananen mit Honig A

#### Menu for 1 Person

with spicy soup or spring roll as well as baked bananas with honey

**EURO** 

M1A Hühnerfleisch mit Gemüse und F

18,90

Knusprige Ente mit Bambus und Morcheln ACF Chicken with vegetables and

Crispy duck with bamboo and morels

M1B Acht Schätze und E.F.

18,90

Gebackenes Hühnerfleisch mit Knoblauchsauce ACF

Eight treasures and Crispy chicken with garlic sauce

#### Menü für 2 Personen

mit pikanter Suppe c oder Frühlingsrolle A,C,F und gebackene Bananen mit Honig A

#### **Menu for 2 Persons**

with spicy soup or spring roll as well as baked bananas with honey

**EURO** 

M2A Gan Bian Rindfleisch und

34,90

Knusprige Ente mit Ananas A,C,F

Crispy duck Szechuan style and

Gan Bian beef and 🧈 Crispy duck with pineapples

M2B Knusprige Ente nach Szechuan Art und Hühnerfleisch Süß-sauer A.C.F.

34.90

Chicken sweet and sour

# **Spezialitätenmenü**

mit pikanter Suppe c, Frühlingsrolle A,C,F und gebackene Bananen mit Honig A NUR AUF VORBESTELLUNG

Specialty menu

with spicy soup, spring roll as well as baked bananas with honey **ONLY ON RESERVATION** 

**EURO** 

45,00

SP1 Peking Ente (2 Personen) 🚜

Peking duck (2 Persons)



## Sushi Sushi

	565111	EURO
1	Sushi Set klein (3 Lachs, 2 Surimi, 1 Garnele, 4 Maki) Sushi set small (3 salmon, 2 Surimi, 1 shrimp, 4 Maki)	10,90
2	Sushi Set mittel (4 Lachs, 2 Surimi, 2 Garnelen, 4 Maki) Sushi set medium (4 salmon, 2 Surimi, 2 shrimp, 4 Maki)	12,90
3	Sake Set (nur Lachs) 8 Sushi, 3 Maki Sake Set (salmon only) 8 Sushi, 3 Maki	13,90
4	Sake Set (nur Lachs) 10 Sushi, 3 Maki Sake Set (salmon only) 10 Sushi, 3 Maki	15,50
	Maki	
	Maki	EURO
5	Sake Maki mit Lachs, 12 Stk. Sake Maki small (with salmon, 12 pieces)	9,20
6	Sake Maki mit Lachs, 18 Stk. Sake Maki large (with salmon, 18 pieces)	11,50
7	Kappa Maki mit Gurke, 12 Stk. Kappa Maki small (with cucumber, 12 pieces)	8,20
8	Kappa Maki mit Gurke, 18 Stk. Kappa Maki large (with cucumber, 18 pieces)	10,50
9	Super Mix mit Lachs, Gurke, Garnele, 18 Stk. Super Mix (with salmon, cucumber, shrimp, 18 pieces)	12,90
	Nachspeisen	
	Dessert	
Y1	Gebackene Bananen mit Honig / flambiert	EURO 4,30 / 4,60
Y2	Baked bananas with honey / flambee  Gebackene Äpfel mit Honig / flambiert A  Baked aples with honey / flambee	4,30 / 4,60
<b>Y</b> 3	Gebackene Ananas mit Honig / flambiert A Baked pineapples with honey / flambee	4,30 / 4,60
<b>Y4</b>	Gebackene Früchte mit Honig / flambiert A Baked mixed fruits with honey / flambee	4,60 / 4,90
Y5	Gebackenes Eis flambiert A  Baked ice cream flambee	5,00
Y6	Lycheekompott Lychee compot	3,80
Y7	Gemischtes Eis Mixed ice cream	4,80
Y8	Bananensplit Banana split	5,80



### Mittagsmenü

mit pikanter Suppe c oder Frühlingsrolle A,C,F Nur Dienstag bis Freitag (außer Feiertag)

#### **Lunch** menu

with spicy soup or spring roll Tuesday - Friday only (except holidays)

M1	Knusprige Ente mit Gemüse A, C, F Crispy duck with vegetables	EURO <b>12,50</b>
M2	Rindfleisch nach Szechuan Art - J Beef Szechuan style J	11,50
M3	Hühnerfleisch mit Gemüse F Chicken with vegetables	11,50
M4	Gebratener Reis mit verschiedenem Gemüse C,F Fried rice with vegetables	11,00
M5	Acht Schätze E,F  Eight treasures	12,00
M6	Fastenspeisen (verschiedenes Gemüse) Fasting dish (various vegetables)	11,00

## **Beilagen**

Alle Speisen
(außer gebratener Reis und gebratene Nudeln)
werden mit Natur-Reis serviert,
welcher im Preis inkludiert ist.

1 Portion Reis	2,20
1 Portion gebratener Eierreis	5,10
1 Portion gebratene Nudeln	5,10
Verpackungskosten pro Becher oder Dose	0,50

Auf Wunsch bereiten wir Ihre Speisen auch gerne scharf oder weniger scharf zu.

